

## Vor Installation und Gebrauch sorgfältig lesen!

Bewahren Sie diese Anleitung für späteres Nachlesen auf. Wenn Sie das Produkt weiterverarbeiten, legen Sie diese Anleitung Ihrem Produkt bei.

### Symbolerklärung

- Gefahr des elektrischen Schlages
- Sicherheitshinweis/Warnhinweis

### Technische Daten

	VDE	CH	B/F	UK	UK	DK
Nennspannung $V_{dc}$	230	230	230	230	230	230
Nennstrom A	16	10	16	13	5	13
Anschlussleistung $W_{max}$	3.600	2.300	3.600	2.990	1.150	2.990

### Schutz

Schutzklasse I

Schutzart IP20

### USB Charger (optional)

Spannung  $V_{dc}$  5

Ladestrom A 2,1

Standbyleistung W < 0,1

### Funktions- und Anwendungsbereich

Der EVOLine Port ist eine modulare Steckdoseneinheit zum Tischbau. Die Positionierung kann frei in der Arbeitsplatte erfolgen. (Mindestabstände zur Tischkante beachten). Der EVOLine Port kann auch mit angeschlossenen Kabeln ver- und betrieben werden.

- Das Produkt darf nicht abgedeckt werden.
- Keine heißen Gegenstände, z.B. Töpfe, auf das Produkt abstellen.

### Hinweis

- Installation nur durch Personen mit einschlägigen elektro-technischen Kenntnissen und Erfahrungen!\*)
- Durch eine unsachgemäße Installation gefährden Sie - Ihr eigenes Leben; - das Leben der Nutzer der elektrischen Anlage. Mit einer unsachgemäßen Installation riskieren Sie schwere Sachschäden, z.B. durch Brand. Es droht für Sie die persönliche Haftung bei Personen- und Sachschäden. Wenden Sie sich an einen Elektroinstallateur!

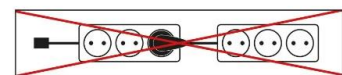
### \*) Für die Installation sind insbesondere folgende Fachkenntnisse erforderlich:

- Die anzuwendenden „5 Sicherheitsregeln“: Freischalten; gegen Wiedereinschalten sichern; Spannungsfreiheit feststellen; Erden und Kurzschließen; benachbarte, unter Spannung stehende Teile abdecken oder abschranken;
- Auswahl des geeigneten Werkzeuges, der Messgeräte und ggf. der persönlichen Schutz-ausrüstung;
- Auswertung der Messergebnisse;
- Auswahl des Elektro-Installationsmaterials zur Sicherstellung der Abschaltbedingungen
- IP-Schutzarten;
- Einbau des Elektroinstallationsmaterials;
- Art des Versorgungsnetzes (TN-System, IT-System, TT-System) und die daraus folgenden Anschlussbedingungen;
- (klassische Nullung, Schutzerdung, erforderliche Zusatzmaßnahmen, etc.).

- Jegliche Modifikation des Produkts ist verboten und führt zum Verlust der Gewährleistungsansprüche. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages oder auch Brandgefahr!

### Funktionsbeschreibung, Vor Gebrauch beachten:

- Beachten Sie die Installationsart! Mehrere elektrische Produkte dürfen nur hintereinander geschaltet werden, wenn sie in die feste Installation integriert werden. Die Verwendung der Steckdosen auf der Oberseite des Profils ist für das Hintereinanderschalten weiterer Steckdosen nicht gestattet.



Steckdosen mit Schalter sind nur bei getrenntem Anschlusskabel spannungsfrei.

- Elektronische Altgeräte sind Wertstoffe und gehören nicht in den Hausmüll, ist das Gerät am Ende seiner Lebensdauer, so entsorgen Sie es nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen bei den kommunalen Sammelstellen. Eine Entsorgung über den Hausmüll ist untersagt.

- Das Gerät darf nur in trockenen, geschlossenen Räumen betrieben werden.

### Reinigungshinweis

Zur Reinigung sollte ein leicht feuchtes Tuch, ggf. mit sanftem Reinigungsmittel, verwendet werden.

## Read before installation and usage!

Keep this manual for future reference. If you install this product include this manual.

### Definition of symbols

- Danger of electric shock
- Safety advice/Warning

### Technical Data

	VDE	CH	B/F	UK	UK	DK
Nominal Voltage $V_{dc}$	230	230	230	230	230	230
Nominal Current A	16	10	16	13	5	13
Input Power $W_{max}$	3.600	2.300	3.600	2.990	1.150	2.990

### Protection

Protection category I

Protection rating IP20

### USB Charger (optional)

Voltage  $V_{dc}$  5

Charging Current A 2,1

Standby power W < 0,1

### Function and application range

The EVOLine Port is a modular socket outlet for installation in desks. Free positioning in the surface possible. (Consider minimum distances to desk edges). The EVOLine Port can also be recessed and operated with connected cables.

- Do not cover
- Do not place anything hot, i.e. pans on the product.

### Note

- Must be installed by qualified electrician!\*)
- Incorrect installation may endanger: - Life safety of the installer - Life safety of the enduser and safety of the property. Incorrect installation may result in personal liability for damage of property or injury to persons. Qualified electrician required!

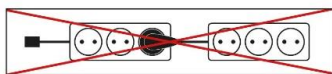
### \*) For safe installation please ensure the following:

- The „5 safety rules“ to apply: Disconnect mains; Prevent reconnection; Test for absence of harmful voltages; Ground and short circuits; Cover or close of nearby live parts;
- Choose proper tools, measuring devices and personal protective equipment
- Analyse measured results
- Selection of electrical installation material to ensure switch-off conditions
- IP protection ratings
- Fitting of electrical installation material;
- Type of the feeding system (TN system, IT system, TT system,...) and the resulting switching conditions.
- (classic zeroing, protective earthing, necessary additional measures, etc.).

- Any modification of the product is prohibited and will void the warranty. Risk of electric shock or fire!

### Functional description. Check before use:

- Respect the type of installation! Electrical products may only be daisy-chained if integrated into a fixed installation. Normal power sockets in the profile fascia may not be used for the connection to further socket rails!



Sockets with switches are only voltage-free if the connection cable is disconnected.

- Electronic equipment is recyclable and should not be disposed of with household waste. If the device has reached the end of its life, dispose of at the recycling points in accordance with local regulations. Disposal with household waste is prohibited.

- The device may only be used in a dry, internal environment.

### Cleaning Instruction

A moist cloth should be used to clean. If necessary add a gentle cleaning agent.

## Před instalací si pozorně přečtete tento montážní návod.

Uschovejte si jej pro budoucí použití. Pokud výrobek dále prodáváte, přiložte k němu tento návod.

### Vysvětlení symbolů

- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem
- Bezpečnostní upozornění / výstraha

### Technické údaje:

	VDE	CH	B/F	UK	UK	DK
Jmenovitý napětí VAC	230	230	230	230	230	230
Jmenovitý proud A	16	10	16	13	5	13
Příkon W max.	3.600	2.300	3.600	2.990	1.150	2.990

### Ochrana

Třída ochrany I

Stupeň krytí IP20

### USB nabíječka (volitelné)

Napětí V 5

Nabíjecí proud A 2,1

Příkon v režimu stand by W < 0,1

### Funkce a rozsah použití

EVOLine Port je zásuvkový napájecí modul určený pro montáž do pracovní desky stolu. Lze jej umístit na okraj stolu nebo libovolně do pracovní desky. (Je třeba zohlednit nutné minimální vzdálenosti od okraje stolu). EVOLine Port je možné provozovat s připojenými kabely.

- Produkt nesmí být zakryt
- Na výrobek nepokládejte žádné horké předměty

### Poznámka

- Instalaci může provádět pouze osoba s elektrotechnickou kvalifikací! \*)

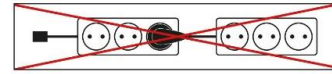
- Při nesprávné instalaci se vystavujete riziku - ohrožení vlastního života - i života ostatních uživatelů
- Neodborně nainstalovaný modul může způsobit vážné škody na majetku, např. požár. Odpovídáte tak za správně provedenou instalaci zásuvkového modulu a ev. úrazy a škody na majetku. V případě nutnosti kontaktujte kvalifikovaného pracovníka!

- \*) Při instalaci je třeba dodržovat následující postup: - „5 bezpečnostních pravidel“, která je třeba dodržovat: odpojit; zajistit proti opětovnému zapnutí; zkontrolovat bezpečnostní stav; uzemnit a příp. zkratovat; zakrýt živé části v blízkosti modulu
- vybrat vhodné instalační nástroje, měřicí přístroje a případně osobní ochranné prostředky;
- vyhodnotit výsledky měření;
- vybrat vhodné elektroinstalační prvky k zajištění vypnutého stavu
- třídy ochrany IP;
- instalace nových zásuvek;
- typ napájecí sítě (systém TNC nebo TNS) a z toho vyplývající způsob zapojení; (ochrana nulováním, ochrana zemněním, požadovaná ev. další dodatečná opatření atd.).

- Jakýkoli úprava zásuvkového modulu je zakázána a vede ke ztrátě záruky. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru!

### Popis funkce

- Před uvedením do provozu je třeba dbát na tyto podmínky: Ověřte typ instalace! Je možné zapojit několik zásuvkových modulů za sebou, pouze pokud jsou napájeny z primárního instalačního okruhu. Použití zásuvek modulu pro připojení dalšího zásuvkového modulu je zakázáno.



Zásuvky se spínači jsou bez napětí pouze tehdy, jestliže je odpojen přívodní kabel.

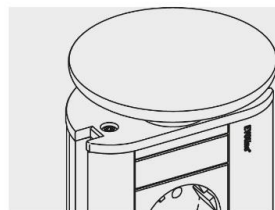
- Zásuvkové moduly jsou recyklovatelné a nepatří do domácího odpadu. Pokud je vyměníte, odezdejte je ve sběrných dvorech v souladu s platnými zákonnými ustanoveními. Likvidace v domácí odpad je zakázána.

- Zásuvkový modul je určen pouze pro instalaci do vnitřního prostoru.

### Popis funkce

K čištění by se měl použít mírně navlhčený hadřík a případně čističí prostředek.

## Montážní a instalační návod



## EVOLine®

Výrobce: Schulte Elektrotechnik GmbH & Co. KG

Jüngerstraße 21  
D-58515 Lüdenscheid  
Telefon +49 23 51 / 94 81-0  
Telefax +49 23 51 / 4 26 58  
Email info@schulte.com

www.evoline.com

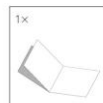
invented and made by Schulte Elektrotechnik, Lüdenscheid, Germany

Autorizovaný distributor pro ČR: EROCOMM spol. s r.o. Ketešská 1320 Praha 9 193 00

Telefon 326 910 950  
Email info@erocomm.cz  
Web www.erocomm.cz

GLEN EROCOMM GROUP

## Lieferumfang | Box Contents | Contenu de la livraison



## Optionales Zubehör Optional Accessories Accessoires optionnels

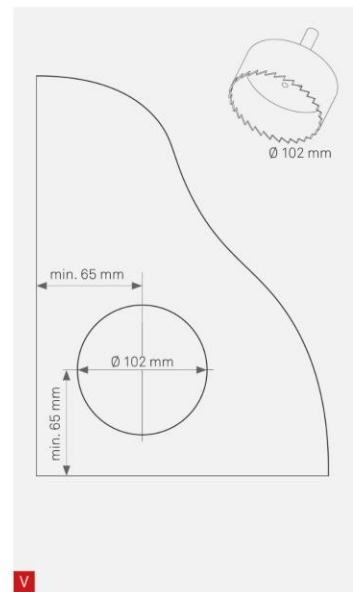
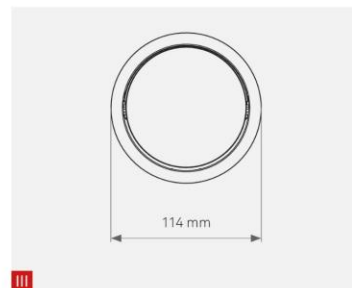
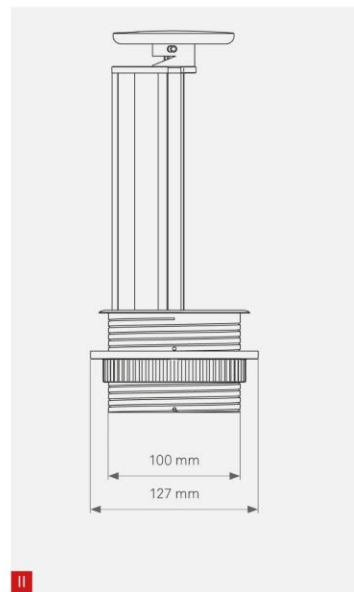
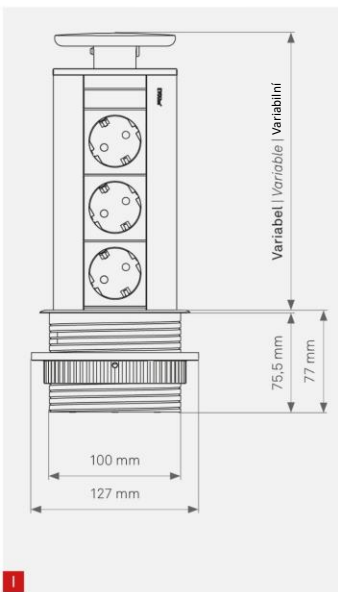
1599 0901 7000



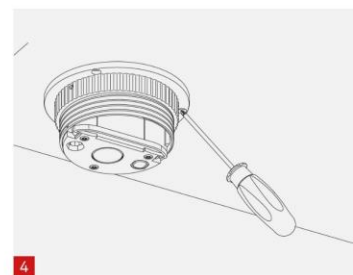
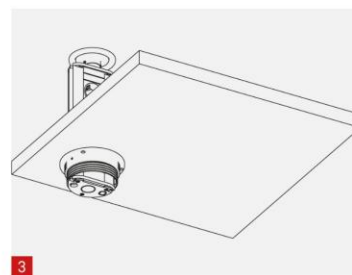
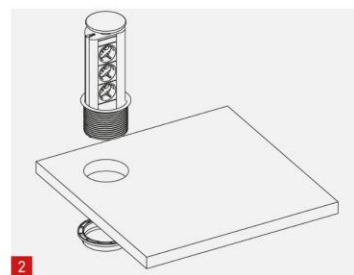
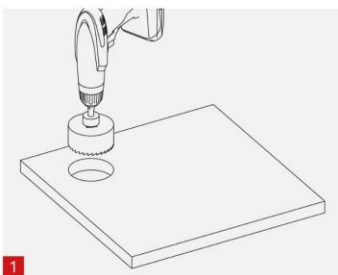
1599 0903 9100



Tento návod je výhradně majetkem společnosti EROCOMM a bez jeho souhlasu je zakázáno jakékoliv kopírování nebo úprava.



Einbau in eine Arbeitsplatte | Workplace Installation | Postup instalace do pracovni desky



Bedienungsanleitung | Operating Instructions | Návod k obsluze

